

## Zmluva o poskytnutí dotácie

uzavretá podľa ustanovení § 51 Občianskeho zákonníka  
a § 6 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 5/2010 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu  
Mesta Svit a dodatku č. 1/2012

### I. Zmluvné strany

1.1 **Poskytovateľ:** Mesto Svit  
**Sídlo:** Hviezdoslavova 269/33, 05921 Svit  
**Zastúpený:** PaedDr. Rudolf Abrahám, primátor mesta  
**IČO:** 00326607  
**Bankové spojenie:** VÚB, a.s.Bratislava, pobočka Poprad,exp. Svit  
**číslo účtu:** 24727562/0200

/ďalej len poskytovateľ/

1.2 **Žiadateľ:** Asociácia nepočujúcich Slovenska  
**Centrum nepočujúcich ANEPS**  
**Sídlo:** 0580 Nábrežie Jána Pavla II. č. 439/16  
**Zastúpený:** Klasová Mária – predsedníčka  
**IČO:** 30868904703  
**Bankové spojenie:** Slovenská sporiteľňa, pobočka Poprad  
**č. účtu:** 0093281613/0900

/ďalej len žiadateľ/

### II. Predmet zmluvy

2.1 Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie dotácie žiadateľovi v sume **300,- € /slovom: tristo eur /** v termíne do 15. dní odo dňa podpísania zmluvy zmysle §-u 6, ods. 1) Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 5/2010 a dodatku č. 1/021012. Poskytnutie dotácie bolo prejednané v komisii zdravotnej, sociálnej, bytovej a verejného poriadku MsZ na zasadnutí dňa 26. júna 2012 - uznesenie č. 40/2012.

### III. Účel poskytnutia dotácie

3.1. Žiadateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu v plnej výške na financovanie činnosti **podpory rozvoja športovej a kultúrnej aktivity: sociálno-rehabilitačný pobyt , kultúrny výlet na Slovensku, vianočné posedenie.**

### IV. Podmienky použitia dotácie

- 4.1 Poskytnuté finančné prostriedky sú účelovo viazané a žiadateľ sa zaväzuje použiť ich v zmysle § 7 ods. 4 zákona NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov len na účel, ktorý je uvedený v čl. III., bod 3.1 tejto zmluvy.
- 4.2 Po podpísaní zmluvy o poskytnutí dotácie oboma zmluvnými stranami sa finančné prostriedky uvedené v čl. III, bod 3.1 tejto zmluvy poskytnú žiadateľovi bezhotovostným prevodom.
- 4.3 Poskytnutú dotáciu je žiadateľ povinný zúčtovať v termíne do 30 dní od ukončenia akcie, na ktorú boli finančné prostriedky poskytnuté, **najneskôr však do 15.12. 2012** v zmysle §-u 6, bod 4 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 5/2010 a dodatku č. 1/2012.

**4.4** Vyúčtovanie musí obsahovať:

a/ písomné vecné vyhodnotenie akcie, z ktorého bude zrejmé dodržanie účelu

b/ finančné vyúčtovanie vypracované v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov s predložením písomného prehľadu a čitateľné fotokópie dokladov preukazujúcich použitie dotácie napr. daňový doklad /faktúru/, zmluvu o dielo, objednávky, dodacie listy, v odôvodnených prípadoch /drobný nákup/ pokladničný doklad s náležitosťami podľa Zákona NR SR č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, výpis z účtu a pod.

**V.**

**Kontrola použitia poskytnutej dotácie**

**5.1** Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a podmienok dohodnutých v zmluve o poskytnutí dotácie, ako aj správnosti vyúčtovania a vecnej realizácie je oprávnený vykonať finančný úsek oddelenia správy majetku mesta a ekonomických činností a hlavný kontrolór mesta Svit.

**5.2** Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré neboli použité na účel dohodnutý v **čl. III., bod 3.1** tejto zmluvy, a to v plnej výške sumy poskytnutej dotácie.

**5.3** Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi aj tú výšku finančných prostriedkov, ktorú nevyčerpal do výšky poskytnutej dotácie, a to do 5 pracovných dní odo dňa vyúčtovania podľa čl. IV., bodu 4.4 tejto zmluvy.

**5.4** V prípade, že nebudú dodržané zmluvne dohodnuté podmienky, poskytovateľ si môže uplatňovať od žiadateľa svoje finančné nároky spolu s úrokom z omeškania cestou príslušného súdu.

**IV**

**Záverečné ustanovenia**

**6.1** Nedodržanie podmienok dohodnutých v zmluve sa považuje za porušenie rozpočtovej disciplíny v zmysle §-u 30, 31 a 32 zákona č. 523/2004 o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Žiadateľ, ktorý porušil rozpočtovú disciplínu je povinný neoprávnené použitú dotáciu vrátiť do rozpočtu Mesta Svit v hotovosti do pokladne alebo bezhotovostným prevodom na účet mesta č. 24727562 / 0200 s uvedením variabilného symbolu – číslo zmluvy

**6.2** Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane žiadateľ a tri poskytovateľ.

**6.3** Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.

**6.4** Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni, ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.

**6.5** Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnym zástupcom oboch zmluvných strán a účinnosť nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v zmysle § 47 Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v platnom znení.

Vo Svite dňa 26. júla 2012

za Mesto Svit:

v.r.

.....  
**PaedDr. Rudolf Abrahám**  
**primátor mesta**

za **Asociáciu nepočujúcich Slovenska**  
**centrum nepočujúcich ANEPS Poprad**

v.r.

.....  
**Klasová Mária**  
**predsedníčka**